

## Important Safety Information For Your Community And Annual Special Needs Survey

## 2016/2017

Please read the entire brochure or have someone translate it for you. Discuss this information with members of your family, and then keep the brochure in a convenient place for future use.

#### **ESTA INFORMACIÓN ES IMPORTANTE**

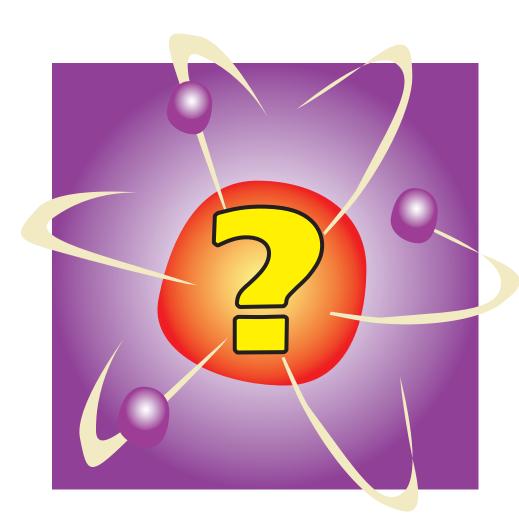
Por favor lea este panfleto o busque a alguien que se lo lea. Discuta esta información con su familia y mantenga este panfleto en un lugar conveniente para un uso futuro.

# Nuclear Power and Public Safety

#### Benefits and Potential Risks of Nuclear Power

Used properly, nuclear fission (the "splitting" of uranium atoms) is a safe, dependable source of electricity. It is reasonable, though, to be concerned about what might happen in the event of a serious incident at a power plant.

A power plant reactor cannot produce a nuclear explosion. The uranium fuel contains very little fissionable material. As for radiation, the complex structure of a nuclear power plant is designed to prevent the release of radiation. A serious incident, however, could allow some radiation to escape, most likely as a cloud, or "plume," of radioactive steam that would be carried away from the plant by the wind. The degree of risk to the public would depend on the size of the plume, the direction and speed of the wind, and other factors.



#### Emergency Planning for the Three Mile Island Area

Special plans have already been developed to protect the public in the event of a nuclear incident in your area. These plans give specific attention to people who – like you – live, work or visit within 10 miles of a nuclear power plant. Procedures are in place to help protect you and other members of the public in the unlikely event of a nuclear emergency. If necessary, area officials would declare an emergency and take measures to ensure public safety.

This pamphlet addresses procedures for the Three Mile Island area. Please read and keep this material for future reference. Although it specifically addresses a potential nuclear accident, much of the information is useful in any major emergency.

#### Warning Sirens

Communities across the United States may use outdoor warning sirens for many purposes. Sirens are not exclusive to nuclear power facilities. Sirens are designed to warn the public of many hazards, including fires, flooding, and other events that warrant public notifications. If you hear a siren, you should tune to one of the Emergency Alert System (EAS) stations listed in this brochure for official information.

The siren network is tested semi-annually with a full activation. A monthly test is also conducted which operates the sirens individually or collectively for less than one minute. You may hear this test, but it is of much shorter duration than a full sounding.

#### Rumor Control Telephone Numbers

These numbers are activated by each county during an emergency:

Cumberland County: (717) 218-2835 Dauphin County: (717) 558-6800

Lancaster County: 717) 664-1221 (During Emergencies)

Lebanon County: (717) 272-7621 York County: (717) 840-2380

#### Siren Malfunction

A siren may malfunction and inadvertently sound. Some indications of a siren malfunction are a siren sounding for more than five minutes, or a siren sounding with no accompanying message on the Emergency Alert System.

#### Siren Malfunction Contact Numbers

Report siren malfunctions to the following county emergency management officials at the numbers below:

Cumberland County: (717) 238-9676 Dauphin County: (717) 558-6900 Lancaster County: (800) 808-5236 Lebanon County: (717) 272-7621 York County: (717) 840-2971

#### Shelter-in-Place or Evacuation

Officials might recommend that people either take shelter indoors or evacuate an area. It is critically important that you follow the recommended course of action. Staying home when instructed to evacuate or driving around when urged to stay indoors could expose you to danger unnecessarily.

*NOTE:* If you or someone you know might not respond to warning sirens or radio broadcasts due to impaired hearing or other factors, please use the attached reply card to notify local authorities now.

#### Potassium Iodide (KI)

The use of potassium iodide (KI) is an additional protective action to a shelter/evacuation action. You should still be safe, if KI has been recommended but is inaccessible. State and local officials will announce when the public should take KI in Emergency Alert System messages. KI is a nonprescription medication that blocks the uptake of radioactive iodine by the thyroid gland. KI does not protect a person or the thyroid from direct exposure to radiation. Taking KI only saturates the thyroid with nonradioactive iodide. For most individuals, taking KI is safe; however, adverse reactions are possible in persons having existing thyroid conditions and those with an allergy to iodine. Consult your physician if you have concerns about the safety of KI for your child or yourself. Follow the directions for storage and use that were included with the product. Residents living within the 10-mile radius, who have not already done so, may obtain more information about KI or obtain KI by contacting:

Pennsylvania Department of Health at 1-877-PA-HEALTH or www.health.state.pa.us

#### **Classification of Accidents**

Should an accident occur at the Three Mile Island Generating Station, there are four accident classifications you might hear reported on the radio or TV, or read about in the newspapers.

**Unusual Event** — Events are in process or have occurred which indicate a potential degradation of the level of safety of the plant or indicate a security threat to facility protection. No releases of radioactive material requiring off-site response or monitoring are expected unless further degradation of safety system occurs.

**Alert** — Events are in process or have occurred which involve an actual or potential substantial degradation of the level of safety of the plant or a security event that involves probable life threatening risk to site personnel or damage to site equipment because of intentional malicious dedicated efforts of a hostile act. Any releases are expected to be limited to small fractions of the Environmental Protection Agency (EPA) Protective Action Guideline exposure levels.

**Site Area Emergency** — Events are in process or have occurred which involve actual or likely major failures of plant functions needed for protection of the public or security events that result in intentional damage or malicious acts: (1) toward site personnel or equipment that could lead to the likely failure of or; (2) prevents effective access to equipment needed for the protection of the public. Any releases are not expected to result in exposure levels which exceed EPA Protective Action Guide exposure levels beyond the site boundary.

**General Emergency** — Events are in process or have occurred which involve actual or imminent substantial core degradation or melting with potential for loss of containment integrity or security events that result in an actual loss of physical control of the facility. Releases can be reasonably expected to exceed EPA Protective Action Guide exposure levels offsite for more than the immediate site area.

## **Emergency Alert System**

The Emergency Alert System will provide you with official information in cases of tornadoes, floods, nuclear plant accidents or other emergencies. Turn on your radio or TV for official information and instructions.

#### **Emergency Alert Stations**

Cumberland	FM	WVYC 99.7	TV
County	WRKZ 106.7	WGTY 107.7	WHP CH 21
AM	WIOV 105.1	TV	WHTM CH 27
WHYL 960*	WDAC 94.5	WPMT	WITF CH 33
WI00 1000	WFNM 89.1	CH 43	Lebanon County
WSHP 1480	WROZ 101.3*	WGCB CH 49	
WWII 720	WLAN 96.9*	WGAL CH 8	AM_
WTKT 1460	WJTL 90.3		WLBR 1270*
FM	TV	Dauphin County  AM_	WADV 940
WRVV 97.3*	WGAL CH 8		WWSM 1510
WHYL 102.3	WLYH CH 15	WTCY 1400 WHP 580*	FM WQIC 100.1*
WTPA 93.5	York County	WTKT 1460	WRVV 97.3*
WWKL 99.3	AM		WCTX 92.1
WRBT 94.9	WHVR 1280 WQXA 1250	FM WRVV 97.3*	WOMA LP 93.1
WITF CH 33	WSBA 910*	WHKF 99.3 WITF 89.5	TV WITF CH 33
<b>Lancaster County</b>	WOYK 1350 WGET 1320	WNNK 104.1 WMSS 91.1	
WPDC 1600 WLPA 1490* WLAN 1390	WSOX 96.1 WKZF 92.7 WARM 103.3* WYCR 98.5	WRBT 94.9 WTPA 93.5 WWEL 92.1 WQXA 105.7	* Primary Emergency Alert Stations

### **Packing Checklist**

#### **Medical Supplies**

Prescribed medications, first aid kit, eyeglasses, hearing aids

#### Money

Cash, credit and ATM cards

#### **Important Documents**

Personal address book or papers you may need in an emergency

#### Clothing

Including coats, shoes, outerwear

#### Personal Hygiene Items

Soap, shampoo, shaving kit, dental, eye care and sanitary products

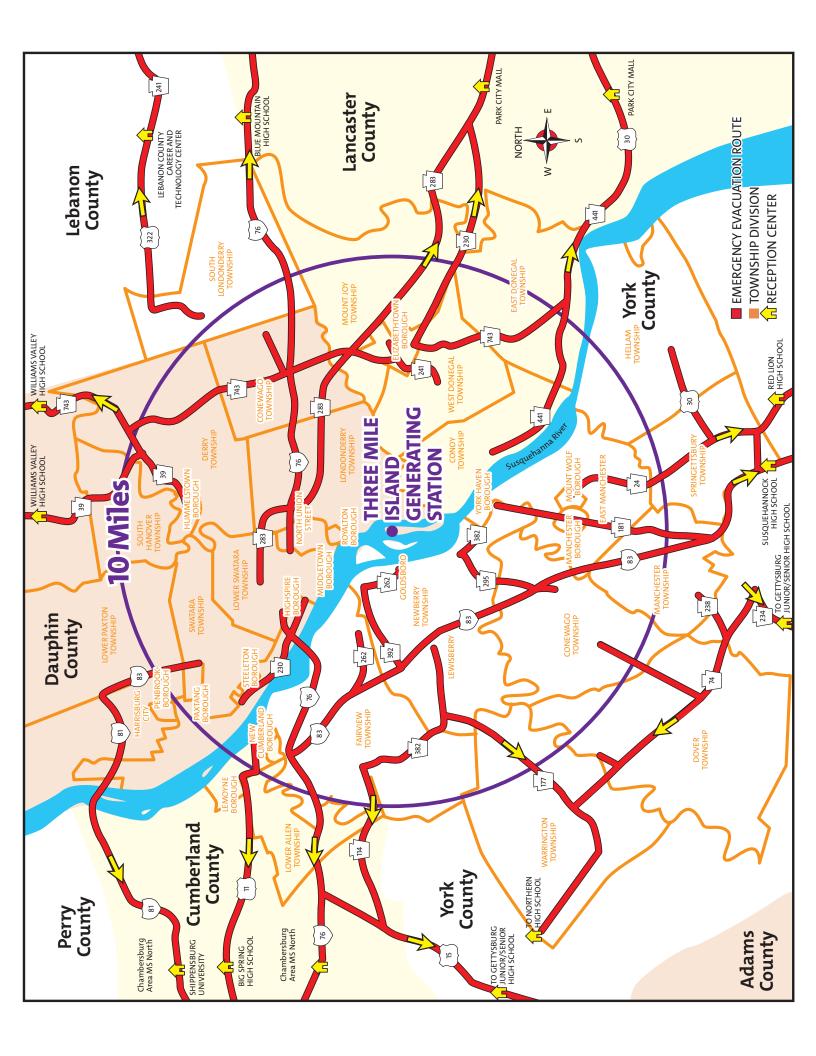
#### **Baby Needs**

Bottles, formula, diapers, favorite toy, clothes, blanket, car seat

#### Foods for Special Diets

#### **Bedding**





#### **Cumberland County**

#### **New Cumberland Borough**

<u>Evacuation Route:</u> Take I-83 North to 581 West (Camp Hill Exit), proceed to U.S. 11 South (Carlisle Pike). At the intersection of U.S. 11 and the Pennsylvania Turnpike (Exit 226), take the Turnpike West to the Newville Maintenance Exit to Route 233. Go south on Route 233 to the reception center.

<u>Reception Center:</u> Big Spring High School, Newville. Transportation Assistance Number: (717) 774-0404

#### **Lower Allen Township**

<u>Evacuation Route:</u> Take I-83 North to the Camp Hill Exit, proceed to U.S. 11 South (Carlisle Pike). At the intersection of U.S. 11 and the Pennsylvania Turnpike (Exit 226), take the Turnpike West to the Newville Maintenance Exit to Route 233. Go south on Route 233 to the reception center.

<u>Reception Center:</u> Big Spring High School, Newville. Transportation Assistance Number: (717) 975-7581

#### **Cumberland County-Specific School Information**

#### **West Shore School District**

\* means this school shelters its own students

#### Risk Schools:

- Crossroads Middle School (LM)
- New Cumberland Middle School (LM)

Host School: Lemoyne Middle School\*

#### Risk Schools:

- Hillside Elementary School (WH)
- St. Theresa's School(WH)

Host Schools: Washington Heights Elementary\*

#### Other Schools:

- Highland Elementary School\*
- Rossmoyne Elementary School\*
- Cedar Cliff High School\*

#### **Dauphin County**

#### **Conewago Township**

<u>Evacuation Route:</u> Take 743 North to I-81 North to Route 209 South (Exit 107) to the reception center.

Reception Center: Williams Valley High School, Williamstown.

Transportation Assistance Number: (717) 534-8556

#### **Derry Township**

Evacuation Route: Take Route 322 East to Route 241 North to Route 72 North to Route

422 East to Birch Road to Metro Drive to the reception center.

Reception Center: Lebanon County Career and Technology Center.

Transportation Assistance Number: (717) 533-2057 ext 3152

#### **Harrisburg City**

<u>Evacuation Route:</u> Take 81 South to Exit 20, turn right to Route 997, left onto Main Street, left onto Scotland Road.

<u>Reception Center:</u> Chambersburg Area MS North. Transportation Assistance Number: (717) 255-3131

#### **Highspire Borough**

<u>Evacuation Route:</u> Take 81 South to Exit 20, turn right to Route 997, left onto Main Street, left onto Scotland Road.

Reception Center: Chambersburg Area MS North.

Transportation Assistance Numbers: (717) 939-3303 or (717) 939-7075

#### **Hummelstown Borough**

Evacuation Route: Take Route 39 North to

1-81 North to Route 209 South (Exit 107) to the reception center. Reception Center: Williams Valley High School, Williamstown.

Transportation Assistance Number: (717) 566-2555

#### **Londonderry Township**

Evacuation Route: Take Route 283 East to Route 743 North to I-81 North to Route 209

South (Exit 107) to the reception center.

<u>Reception Center:</u> Williams Valley High School, Williamstown. Transportation Assistance Numbers: (717) 546-0677 or (717) 546-0678

#### **Lower Paxton Township**

Evacuation Route: Take I-83 North to I-81 South to Shippensburg to the reception

center.

<u>Reception Center:</u> Shippensburg University, Shippensburg.

Transportation Assistance Number: (717) 657-5600

#### **Lower Swatara Township**

<u>Evacuation Route:</u> Take Route 283 East to Route 743 North to Pennsylvania Turnpike (RT 76), via maintenance access gate, East to Exit 266, Route 72 North to Route 419 East to Route 501 North to Route 78 East to Exit 29B, Route 61 North to Schuylkill Haven to the reception center.

Reception Center: Blue Mountain High School, Schuylkill Haven.

Transportation Assistance Number: (717) 939-9377

#### Middletown Borough

Evacuation Routes: (East of Spruce Street) Take Vine St. north to Route 283 East to Route 743 North to Pennsylvania Turnpike (RT 76), via maintenance access gate, East to Exit 266, Route 72 North to Route 419 East to Route 501 North to I-78 East to Exit 29, Route 61 North to the reception center.

#### OR

(West of Spruce Street) Take North Union Street North through Fruehauf Service Plaza to Pennsylvania Turnpike (RT 76) East to Exit 266, Route 72 North to Route 419 East to Route 501 North to I-78 East to Exit 29 to the reception center.

#### OR

Take North Union Street North to Route 283 East to Route 743 North to Pennsylvania Turnpike (RT 76), via maintenance access gate, East to Exit 266, Route 72 North to Route 419 East to Route 501 North to I-78 East to Exit 29, Route 61 North to the reception center.

Reception Center: Blue Mountain High School, Schuylkill Haven.

Transportation Assistance Number: (717) 948-3005

#### **Paxtang Borough**

<u>Evacuation Route:</u> Take I-83 North to I-81 South to Shippensburg to the reception center.

Reception Center: Shippensburg University, Shippensburg.

Transportation Assistance Number: (717) 564-0974

#### **Royalton Borough**

Evacuation Route: Take local routes East to Route 230 East to Route 283 East to Route 743 North to Pennsylvania Turnpike (RT 76), via maintenance access gate, East to Exit 266, Route 72 North to Route 419 East to Route 501 North to I-78 East to Exit 29, Route 61 North to the reception center.

Reception Center: Blue Mountain High School, Schuylkill Haven.

Transportation Assistance Number: (717) 944-4831

#### **South Hanover Township**

<u>Evacuation Route</u>: Take Route 39 North to I-81 North to Route 209 South (Exit 107) to the reception center.

Reception Center: Williams Valley High School, Williamstown.

Transportation Assistance Numbers: (717) 566-0224 or (717) 566-8253

#### Steelton Borough

Evacuation Route: Take 81 South to Exit 20, turn right to Route 997, left onto Main

Street, left onto Scotland Road. Chambersburg Area MS North is on right.

Reception Center: Chambersburg Area MS North. Transportation Assistance Number: (717) 939-9842

#### Swatara Township

Evacuation Route: Take I-83 North to I-81 South to Shippensburg to the reception center.

Reception Center: Shippensburg University, Shippensburg.

Transportation Assistance Number: (717) 564-2551

#### Dauphin County-Specific School Information

#### **Derry Township School District**

Risk School: Hershey ECC/Primary/Intermediate Elementary School

Host School: Jonestown Elementary School

#### Risk Schools:

Hershey Middle School

Hershey High School

Goddard School

Host School: Northern Lebanon Middle and High School

Risk School: St Joan Of Arc School

Host School: Fredericksburg Elementary School

#### Risk Schools:

Hershey Christian School

• Vista School

Host School: The Lickdale Elementary School

#### **Milton Hershey School District**

Risk School: MHS Campus

Host School: Arnold Sports Center at Lebanon Valley College

#### Middletown Area School District

#### Risk Schools:

- Middletown Area High School
- Middletown Area Middle School
- John C. Kunkel Elementary School
- Lyall J. Fink Elementary School
- Robert G. Reid Elementary School
- Seven Sorrows Blessed Virgin Mary School

Host Schools: The Governor Mifflin High School, the Middle School, and Intermediate

School (Berks Country)

#### **Harrisburg School District**

#### Risk Schools:

Sylvan Heights Charter School

#### **Host Schools:**

• Camp Curtin YMCA

#### Risk Schools:

• Foose School

#### Host Schools:

Camp Curtin School

#### **Lower Dauphin School District**

#### Risk Schools:

- Lower Dauphin H.S.
- · Lower Dauphin M.S.
- Hummelstown Price building

Host School: Pine Grove High School

#### Risk Schools:

- Conewago Elementary
- Hummelstown Nye Elementary
- East & South Hanover Elementary
- Londonderry Elementary

Host School: Pine Grove Middle School

#### **Central Dauphin School District**

Risk School: Bishop McDevitt

Host School: Catholic Diocese of Harrisburg

#### Risk Schools:

- Chambers Hill School
- Lawnton Elementary
- Paxtang Elementary
- Rutherford Elementary
- South Side Elementary
- Swatara Middle School
- Tri-Community Elementary
- Pathways Vo-Tech CCTE
- The Circle School
- Phase Four

Host School: Central Dauphin Middle School

<u>Risk School:</u> St. Catherine's Host School: E.H.Philips School

#### **Steelton-Highspire School District**

#### **Risk Schools:**

- Steelton/Highspire Junior/Senior High
- Steelton/Highspire Elementary

Host School: Chambersburg Area Middle School North

#### Capital Area IU

Refer to home district for information.

#### Dauphin County Vo-Tech

Refer to home district for information.

#### **Lancaster County**

#### **Conoy Township**

Evacuation Route: Take Pa. 441 South to U.S. 30 East to the reception center.

Reception Center: Park City Mall, Lancaster.

<u>Transportation Assistance Number:</u> (717) 367-4927

#### East Donegal Township (North)

Evacuation Route: (North of Donegal Springs Road) Take Pa. 230 East to

PA 283 East to U.S. 30 West to the reception center.

Reception Center: Park City Mall, Lancaster.

Transportation Assistance Numbers: (717) 426-3167 or (717) 426-3168

#### **East Donegal Township (South)**

Evacuation Route: (South of Donegal Springs Road) Take Pa. 743 and 441 South to

U.S. 30 East to the reception center.

Reception Center: Park City Mall, Lancaster.

<u>Transportation Assistance Number:</u> (717) 426-3167

#### Elizabethtown Borough

Evacuation Route: Take Pa. 743 North or Pa. 230 East to Pa. 283 East to U.S. 30 West to

the reception center.

Reception Center: Park City Mall, Lancaster.

Transportation Assistance Number: (717) 367-5300

#### **Mount Joy Township**

Evacuation Route: Take Pa. 772 North or Pa. 230 East to Pa. 283 East to U.S. 30 West to

the reception center.

Reception Center: Park City Mall, Lancaster. Transportation Assistance Number: (717) 653-2100

#### West Donegal Township

Evacuation Route: Pa. 743 North or Pa. 230 East to Pa. 283 East to U.S. 30 West to the

reception center.

Reception Center: Park City Mall, Lancaster.

Transportation Assistance Number: (717) 367-5300

#### **Lancaster County-Specific School Information**

#### **Elizabethtown School District**

Risk Schools: Elementary (including district, Mount Calvary and St. Peter's)

Host School: Manheim Township Middle School

<u>Risk Schools:</u> Secondary (middle and high school) <u>Host School:</u> Manheim Township High School

Risk Schools: Elizabethtown Area School District

Host Schools: The Manheim Township Middle School and Manheim Township High

School

#### **Donegal School District**

There are no schools in the Donegal School District located within the TMI plume exposure pathway (EPZ). Students living within the EPZ will be sheltered at Donegal High School until picked up by parents or quardians.

#### **Lebanon County**

#### **South Londonderry Township**

<u>Evacuation Route:</u> Take Route 322 East to Route 241 North to Route 72 North to Route 422 East to Birch Road to Metro Drive to the reception center.

Reception Center: Lebanon County Career and Technology Center.

Transportation Assistance Number: (717) 838-2678

#### **Lebanon-Specific School Information**

#### Palmyra School District

There are no schools in the Palmyra School District located within the TMI plume exposure pathway (EPZ).

Students living within the EPZ will be sheltered at Eastern Lebanon County Middle School until picked up by parents or quardians.

#### **York County**

#### Conewago Township (East)

<u>Evacuation Route:</u> (For the area East of Lewisberry Road) Take I-83 South to Glen Rock Exit to Route 216 West to Route 616 South to Fissel's Church Road to the reception center.

Reception Center: Susquehannock High School, South of Glen Rock.

Transportation Assistance Number: (717) 266-2122

#### **Conewago Township (West)**

Evacuation Route: (For the area West of Lewisberry Road) Take local roads to PA-74

North to Northern High School.

<u>Reception Center:</u> Northern High School, Dillsburg. Transportation Assistance Number: (717) 266-2122

#### **Dover Township**

Evacuation Route: Take local roads to PA-74 North to Northern High School.

Reception Center: Northern High School, Dillsburg. Transportation Assistance Number: (717) 292-4196

#### East Manchester Township (East)

Evacuation Route: (For the area East of the Conrail Railroad Tracks) Take PA. 24 South

to the reception center.

<u>Reception Center:</u> Red Lion High School, Red Lion. Transportation Assistance Number: (717) 266-6195

#### East Manchester Township (West)

<u>Evacuation Route:</u> (For the area West of the Conrail Railroad Tracks) Take I-83 South to Glen Rock Exit to Route 216 West to Route 616 South to Fissel's Church Road to the reception center.

Reception Center: Susquehannock High School, South of Glen Rock.

Transportation Assistance Number: (717) 266-6195

#### Fairview Township (East)

Evacuation Route: Take I-83 North to PA Turnpike West to US 15 South to Rt. 394 exit.

Turn Right. Left at Stop onto Old Harrisburg Rd. to the reception center.

Reception Center: Gettysburg Jr./Sr. High School Complex.

Transportation Assistance Number: (717) 901-5200

#### Fairview Township (West)

Evacuation Route: Take PA 382 and 114 west to US 15 South to 394 exit. Turn Right.

Left at Stop onto Old Harrisburg Rd. to the reception center. Reception Center: Gettysburg Jr./Sr. High School Complex.

Transportation Assistance Number: (717) 901-5200

#### Goldsboro Borough

Evacuation Route: Take I-83 South to Glen Rock Exit to PA-216 West to PA-616 South

to Fissles Church Road to reception center.

Reception Center: Susquehannock High School, South of Glen Rock.

Transportation Assistance Number: (717) 938-2472

#### **Hellam Township**

Evacuation Route: Take Kreutz Creek Road South to U.S. 30 West to PA. 24 South to

the reception center.

<u>Reception Center:</u> Red Lion High School, Red Lion. Transportation Assistance Number: (717) 434-1307

#### **Lewisberry Borough**

Evacuation Route: Take PA-177 South to PA-74 North to Northern High School.

Reception Center: Northern High School, Dillsburg. Transportation Assistance Number: (717) 938-0304

#### **Manchester Borough**

Evacuation Route: Take PA-181 South to PA-238 West to I-83 South to Exit 18 to PA-124

East to PA-24 South to reception center.

<u>Reception Center:</u> Red Lion High School, Red Lion. Transportation Assistance Number: (717) 266-4279

#### Manchester Township (E)

<u>Evacuation Route</u>: (For the area East of Lewisberry Road) Take I-83 South to Glen Rock Exit to Route 216 West to Route 616 South to Fissel's Church Road to the reception center.

Reception Center: Susquehannock High School, South of Glen Rock.

Transportation Assistance Number: (717) 266-4279

#### Manchester Township (W)

Evacuation Route: (For the area west of Lewisberry Road) Church Rd to Pa 74 West on Pa 74 to Davidsburg Rd, turn left onto Davidsburg Rd to Salem Church Rd, turn left on Salem Church Rd to East Berlin Rd, turn right on East Berlin Rd, then West on East Berlin Rd, through East Berlin to intersection of Rt 94 & Rt 234 (traffic light), continue West on East Berlin Rd (Rt 234) to US Rt

15. Head South on US Rt 15 to Hunterstown/Rt 394 exit, turn right off of exit, continue to stop sign at Old Harrisburg Rd, turn left head South on Old Harrisburg Rd to Gettysburg Senior High School entrance on right.

Reception Center: Gettysburg Jr./Sr. High School Complex.

Transportation Assistance Number: (717) 767-1954

#### **Mount Wolf Borough**

Evacuation Route: Take PA. 24 South to the reception center.

Reception Center: Red Lion High School, Red Lion. Transportation Assistance Number: (717) 266-4279

#### **Newberry Township (N-E)**

<u>Evacuation Route:</u> (For areas North of Newberrytown/East of I-83) Take I-83 North to the Pa Turnpike West, then U.S. Route 15 South to, Hunterstown/Rt 394 exit, turn right off of exit, continue to stop sign at Old Harrisburg Rd, turn left head South on Old Harrisburg Rd to Gettysburg Senior High School entrance.

Reception Center: Gettysburg Jr./Sr. High School Complex.

Transportation Assistance Number: (717) 938-0304

#### **Newberry Township (S-E)**

<u>Evacuation Route:</u> (For the area South of Newberrytown/East of I-83) Take

I-83 South to Glen Rock Exit to 216 West to Route 616 South to Fissel's Church Road to the reception center.

Reception Center: Susquehannock High School, South of Glen Rock.

Transportation Assistance Number: (717) 938-3801

#### Newberry Township (W)

<u>Evacuation Route:</u> Take local roads or PA-382 West to PA-177 South to PA-74 North to Northern High School.

<u>Reception Center:</u> Northern High School, Dillsburg. Transportation Assistance Num<u>ber:</u> (717) 938-3801

#### **Springettsbury Township**

Evacuation Route: Take PA. 24 South to the reception center.

Reception Center: Red Lion High School, Red Lion.

Transportation Assistance Number: (717) 757-3521, (717) 718-2383

#### **Warrington Township**

Evacuation Route: Take local roads or PA-177 South to PA-74 North to Northern High

School.

Reception Center: Northern High School, Dillsburg. Transportation Assistance Number: (717) 432-9082

#### York Haven Borough

Evacuation Route: Take PA-181 South to PA-238 West to I-83 South to Exit 18 to PA-124

East to PA-24 South to reception center.

Reception Center: Red Lion High School, Red Lion. <u>Transportation Assistance Number:</u> (717) 938-0304

#### **York County-Specific School Information**

#### **Dover Area School District**

There are no schools in the Dover Area School District located within the TMI plume exposure pathway (EPZ). Students living within the EPZ will be sheltered at North Salem Elementary until picked up by parents or quardians.

#### **Eastern York School District**

There are no schools in the Eastern York School District located within the TMI plume exposure pathway (EPZ). Students living within the EPZ will be sheltered in place until picked up by parents or quardians.

#### **Northern York School District**

There are no schools in the Northern York County School District located within the TMI plume exposure pathway (EPZ). Students will be retained at the building of regular attendance for 2 hours after dismissal, then transported to Northern High School.

#### **Central York School District**

#### **Risk Schools:**

- Hayshire Elementary School
- Roundtown Elementary
- Sinking Springs Elementary

Host School: York Learning Center

<u>Risk School:</u> Central York High School Host School: Central York Middle School

#### **Northeastern School District**

#### Risk Schools:

- Shallow Brook Intermediate
- Northeastern Senior High School
- Northeastern Middle School
- Spring Forge Intermediate School
- Orendorf Elementary School
- York Haven Elementary School
- Conewago Elementary School
- Mt. Wolf Early Learning Center

Host School: Southern York County School Complex

#### **West Shore School District**

\* means this school shelters its own students

#### **Risk Schools:**

Crossroads Middle School

Host School: Christ Community Church

#### Risk Schools:

• Red Land High School (CC)

Host School: Cedar Cliff High School\*

#### Risk Schools:

- ACE Administration Building (Kindergarten)
- Fairview Elementary School (AL)
- Fishing Creek Elem. School (AL)
- Newberry Elementary School (AL)
- Red Mill Elementary School (AL)

Host School: Allen Middle School\*

Lower Allen Elementary\*

## What to Do in an Emergency

#### **Monitor and Prepare**

Tune your radio or TV to one of the stations listed in this brochure. Monitor the radio and TV for emergency information and follow emergency instructions. People should prepare for possible evacuation (e.g.; reunite with family members, assemble emergency kits, provide for pet needs, keep off of the road as much as possible)

#### **Keep Phone Lines Open**

*Please do not make unnecessary phone calls.* Leaving phone lines open for emergency workers will help everyone involved. If you require assistance, call the emergency phone numbers broadcast on the radio.

#### Shelter-in-Place

Go indoors and stay there. Close all doors and windows and shut off any systems that draw in outside air, such as furnaces, fireplaces and air conditioners. Keep listening to the radio for updates. Keep pets inside and shelter farm animals. If traveling, close windows and vents.

#### If Instructed to Evacuate

In an evacuation, people in the affected area will be asked to go to local reception centers listed within this brochure. After this, they can stay at specified mass care centers or with friends or relatives outside the evacuation zone.

Please do not try to pick up children or others at schools, hospitals, nursing homes or overnight campgrounds. These facilities will be following their own special emergency plans, and you would most likely miss connections. If evacuated, students, hospital patients and nursing home residents will be accompanied to relocation centers where their needs will be addressed. To find out where people are being moved, stay tuned to the radio.

Plan for three days away from home, locking up and turning appliances off as you would for a weekend vacation. Pack all necessary items. (See "Packing Checklist.") Evacuate everyone in your home, following directions given on the radio. These routes will have been selected as the safest ways out of the affected area.

#### **Shadow Evacuation**

Persons should only evacuate when instructed to do so. Evacuation of individuals not within the declared evacuation area could impede evacuation traffic flow. Monitor the radio and prepare to follow instructions.

#### **Staged Evacuation**

You may be instructed to Shelter-in-place until people in a higher risk area are evacuated. Monitor the radio and prepare to follow instructions.

#### **Information for Farmers**

When advised to do so, remove all livestock from pasture, shelter if possible, and provide them with stored feed and protected water. The county U.S. Department of Agriculture representative will provide further instructions regarding the protection of livestock and foodstuffs.

Cumberland County Cooperative Ext. (717) 240-6500 Dauphin County Cooperative Ext. (717) 921-8803 Lancaster County Cooperative Ext. (717) 394-6851 Lebanon County Cooperative Ext. (717) 270-4391 York County Cooperative Ext. (717) 840-7408

#### **School Information**

If your child's school is in session at the time evacuation is recommended, children attending schools located within the emergency planning zone will be transported to designated host schools outside the area. They will remain under supervision until picked up by parents or guardians. These host schools have been planned to coincide with main evacuation routes. Children whose homes are inside the emergency planning zone, but who attend school outside the emergency planning zone, will not be sent home if an evacuation is recommended. They will remain at the school under supervision until picked up by parents or guardians. See the "County-specific School Information" within this brochure or contact school officials for more information.

#### Non-Public School and Day Care Information

Parents and guardians with children attending non-public schools or at day care facilities within the emergency planning zone should become familiar with the facilities' emergency plans. Contact the facility operator for more information.

How to Prepare for an Emergency

You never know when you might have to leave your home on short notice. A nuclear incident is only one possibility. Floods, fires, chemical spills or severe illness could occur at any time. Preparing now will help you respond more quickly in any emergency.

#### **Emergency Kit**

Keep an emergency kit – portable radio, flashlight, extra batteries, extra car keys, first aid kit and other items – in a special place that the whole family can easily locate. Include this booklet in your emergency kit with your location marked on the map. Write a list of the items you would want to take if you had to leave home quickly and post the list in a convenient spot. Be sure to keep a supply of all the items on your list. Gather any important documents that you might need in an emergency and keep them together in a safe place that you can access quickly and easily.

#### Transportation

Maintain your vehicle in good running order and keep the gas tank at least half full at all times. If you will need transportation in an emergency, use the attached reply card to notify local authorities now.

#### **Pets**

Only service animals will be permitted inside reception centers or shelters.

Pets will not be allowed inside reception centers and shelters. Pet sheltering information will be available at the reception centers and shelters for your area.

Contact your respective County Emergency Management Agency for additional information.

### What Is Radiation

Radiation is energy in the form of rays or particles. Some atoms – the ones we call radioactive – are unstable. They go through a natural process called "decay" in which they change into a stable atom. In the process of decay, they throw off rays or particles called radiation.

We measure radiation in units called millirems. A millirem measures the effect of radiation on our bodies, as degrees measure temperature and inches measure distance.

After more than 90 years of intensive study, radiation is the most scientifically understood, easily detected, precisely measured, effectively controlled and strictly regulated of all environmental agents.

Radiation is exactly the same, whether from nature, or medical or industrial activities.

We also use radioactive materials – which give off radiation – in hundreds of beneficial, life-saving activities. For example, radioactive materials are used in many smoke detectors and in the X-ray equipment used by doctors. Nuclear energy plants, our second largest source of electricity in the United States, also use radioactive materials as fuel.

#### For More Information, Please Visit:

www.dep.state.pa.us/BRP

www.nrc.gov

www.nei.org

www.hps.org/publicinformation/Radterms

www.bt.cdc.gov/radiation

# What You Need to Know About Nuclear Power Plants & Radiation

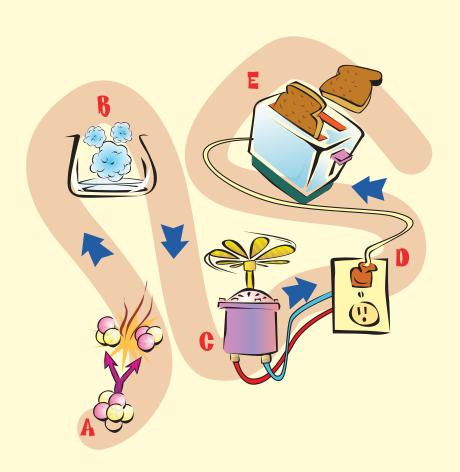
#### **How Do Nuclear Plants Work?**

Power plants create electricity by running steam turbines, which are powered either by fossil fuels – coal, oil, natural gas – or by nuclear power. Nuclear technology produces energy by splitting uranium atoms in a process called fission. (A) Fission generates heat that (B) boils water for the steam that runs the (C) turbines, which produce the (D) electricity that we all use – making, for instance, toast for breakfast.

In a nuclear power plant, pea-sized uranium pellets are stacked inside long, thin fuel rods, which are grouped in "assemblies" inside a reactor "core." The core is encased in a very thick steel capsule, and the entire reactor is further protected by an airtight steel and concrete building called a "containment." This complex structure is designed to help ensure the safe utilization of nuclear power.

#### **How Do We All Benefit From Nuclear Power?**

Any fuel used to produce energy also produces waste. By-products of coal-burning include smoke, ashes and slag. Even with the latest technologies, it is impossible to prevent some of this waste from reaching the environment outside the power plant. Nuclear power generation, on the other hand, produces waste primarily in the form of spent fuel, which is not released into the environment. Besides helping to protect the environment, nuclear energy is also highly efficient, producing vastly more energy for its weight than coal or oil. We would have to burn more than 120 gallons of oil or up to a ton of coal to produce the same amount of energy as that found in a single pellet of uranium.



## **Additional Information**

For more information on emergency planning in your area, please contact:

#### **Cumberland County Department of Public Safety**

1 Public Safety Drive Carlisle, PA 17013 (717) 218-2900 1-888-697-0371 x2900 www.ccpa.net

#### **Dauphin County EMA**

911 Gibson Blvd. Steelton, PA 17113 (717) 558-6800 www.dauphincounty.org/ema-911

#### **Lancaster County EMA**

PO Box 219 Manheim, PA 17545 (800) 808-5236 www.lancema.us

#### **Lebanon County EMA**

400 South 8th Street Lebanon, PA 17042 (717) 272-7621 www.lebanonema.org

#### **York County DES**

120 Davies Drive York, PA 17402 (717) 840-2990 www.yorkcountypa.gov/emergency-services

#### Pennsylvania Emergency Management Agency

2605 Interstate Drive Harrisburg, PA 17110 www.pema.state.pa.us

#### **Exelon Corporation**



www.exeloncorp.com/tmi



## **People With Special Needs**

The information gathered by this survey is CONFIDENTIAL. Your county emergency management agency (EMA) and emergency services personnel utilize this information for emergency response planning.

Those with impaired sight, hearing or mobility might have difficulty responding to an emergency.

If you, someone in your household or someone you know who lives in the emergency planning zone will need special assistance in an emergency, please notify your county EMA today. Simply fill out and mail the attached reply card. It is postage-paid, so you don't even need a stamp.

This information is updated annually. Please return this survey even if you have previously responded. If you prefer, you may contact your local EMA directly. Area agencies are listed elsewhere in this pamphlet.

Local officials may contact you for additional information.

Please check "yes" or "no" for the following questions:

		Fold Here
1 Do you have a hearing impairment that would make it difficult hear outdoor warning sirens or other emergency notifications		□ No
<b>2</b> Do you have a medical or physical condition that would make it difficult to evacuate in an emergency?	☐ Yes	□ No
3 Are you without any personal means of transportation, such as a car or truck, to evacuate in an emergency?		□ No
Number of people needing transportation?		
4 Do you have a radio or television?	☐ Yes	☐ No
Name		
Address		
City		
Township		
County State and ZIP		
Email Address		
Telephone Number		
	2	016/2017

Please TAPE closed here. DO NOT STAPLE.

NO POSTACE NECESSARY IF MAILED IN THE UNITED STATES



BOSINESS BEPLY MAIL FIRST-CLASS MAIL PERMIT NO. 2 KENNETT SQUARE, PA

POSTACE WILL BE PAID BY ADDRESSEE

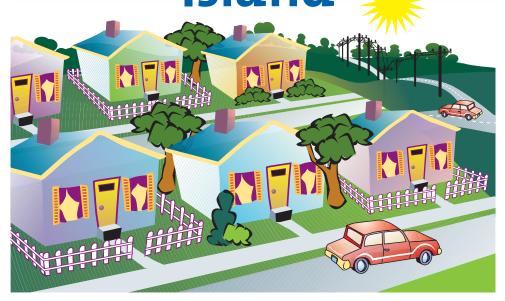
KENNETT SQUARE PA 19348-9801

500 EXELON WAY EXELON EMERGENESS

վիկնենկերկիկիկիրուկումներկանի



# Planificación de emergencia para el área de Three Mile Island



# Información importante de seguridad para su comunidad y encuesta anual de necesidades especiales

## 2016/2017

Please read the entire brochure or have someone translate it for you. Discuss this information with members of your family, and then keep the brochure in a convenient place for future use.

#### **ESTA INFORMACIÓN ES IMPORTANTE**

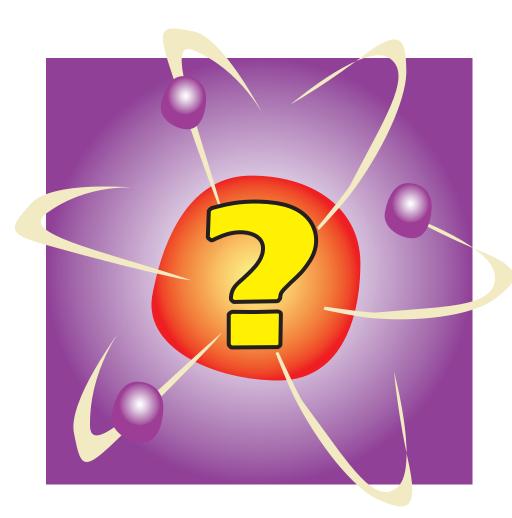
Por favor lea este panfleto o busque a alguien que se lo lea. Hable de esta información con su familia y mantenga este panfleto en un lugar conveniente para un uso futuro.

# Energía nuclear y la seguridad pública

#### Beneficios y riesgos potenciales de la energía nuclear

Usada adecuadamente, la fisión nuclear ("división" de átomos de uranio) es una fuente de electricidad segura y confiable. Sin embargo, es lógico preocuparse sobre lo que podría suceder en caso de evento de un incidente grave en una planta de energía.

El reactor de una planta de energía eléctrica no puede producir una explosión nuclear. El combustible de uranio contiene muy poco material fisionable. En cuanto a la radiación, la estructura compleja de una planta de energía nuclear está diseñada para evitar el escape de la radiación. Sin embargo, un incidente grave podría permitir la fuga de alguna radiación, probablemente como una nube o "columna" de vapor radiactivo que podría ser llevado por el viento lejos de la planta. El grado de riesgo al público dependería del tamaño de la columna, la dirección y la velocidad del viento, además de otros factores.



#### Planificación de emergencia para el área de Three Mile Island

Ya se han desarrollado planes especiales para proteger al público dado el caso de un incidente nuclear en su área. Estos planes se enfocan específicamente en las personas que – como usted – viven, trabajan o realizan visitas dentro de un radio de 10 millas de una planta de energía nuclear. Se han desarrollado procedimientos para ayudar a protegerle a usted y a otros miembros del público en caso de una emergencia nuclear. Si es necesario, los funcionarios del área declararían un estado de emergencia y tomarían las medidas necesarias para asegurar la seguridad pública.

Este folleto indica los procedimientos para el área de Three Mile Island. Por favor lea y mantenga a la mano este material para futuras referencias. Aunque cubre específicamente un accidente nuclear potencial, mucha de la información aquí contenida es útil para cualquier emergencia de importancia.

#### Sirenas de emergencia

Las comunidades en todos los Estados Unidos pueden utilizar sirenas de emergencia para muchos propósitos. Las sirenas no son un elemento exclusivo de las instalaciones de energía nuclear. Las sirenas están diseñadas para avisar al público de muchos peligros, incluyendo incendios, inundaciones y otros eventos que justifican una notificación pública. Si escucha una sirena, debe sintonizar una de las estaciones de radio del sistema de alertas de emergencia (EAS por sus siglas en inglés) listadas en este folleto para obtener la información oficial.

La red de sirenas es probada dos veces por año con una activación total. También se conduce una prueba mensual que pone en funcionamiento las sirenas individualmente o colectivamente por menos de un minuto. Puede escuchar esta prueba, pero es por una duración mucho más corta que una prueba total.

#### Números telefónicos para el control de rumores

Estos números son activados en cada condado durante una emergencia:

Condado de Cumberland: (717) 218-2835 Condado de Dauphin: (717) 558-6800

Condado de Lancaster: (717) 664-1221 (durante la emergencia)

Condado de Lebanon: (717) 272-7621 Condado de York: (717) 840-2380

#### Falla de la sirena

Una sirena puede fallar y empezar a sonar inadvertidamente. Algunas indicaciones de la falla de una sirena es que la sirena se ponga a sonar por más de 5 minutos, o que la sirena se ponga a sonar sin ningún mensaje que la acompañe proveniente del sistema de alertas de emergencia.

#### Números de contacto en caso de la falla de una sirena

Reporte la falla de la sirena a los siguientes funcionarios de administración de emergencias del condado a los siguientes números telefónicos:

Condado de Dauphin: (717) 558-6900 Condado de Lancaster: (800) 808-5236 Condado de Lebanon: (717) 272-7621 Condado de York: (717) 840-2971

#### Refugio en el lugar o evacuación

Los funcionarios podrían recomendar que las personas se resguarden en sus casas o que evacúen el área. Es de importancia crítica que siga el curso de acción recomendado. Quedarse en casa cuando se le ha instruido evacuar o circular por las calles cuando se le pide quedarse en su casa podría exponerlo a un peligro innecesario.

*NOTA*: Si usted o alguien que conoce podría no estar en capacidad de responder a las sirenas de emergencia o las emisiones de radio debido a problemas auditivos u otros factores, por favor utilice la tarjeta anexa de respuestas para notificar ahora mismo a las autoridades locales.

#### Yoduro de potasio (KI)

El uso del yoduro de potasio (KI) es una acción protectora adicional a la acción de refugio y evacuación. Aún estará seguro si se le ha recomendado el KI y no está disponible. Los funcionarios estatales y locales anunciarán a través de mensajes del sistema de alerta de emergencias el momento en que el público debe tomar KI. El KI es un medicamento que no necesita prescripción médica que bloquea la absorción del yodo radiactivo por la glándula tiroides. El KI no protege a una persona ni la tiroides de una exposición directa a la radiación. Tomar KI sólo satura la tiroides con yoduro no radiactivo. Para la mayoría de las personas, tomar KI es seguro; sin embargo, hay posibilidad de reacciones adversas en personas que tienen condiciones existentes en la tiroides y en aquellas que son alérgicas al yodo. Consulte con su médico si tiene alguna preocupación sobre la seguridad del KI tanto para usted como para sus hijos. Siga las instrucciones de almacenamiento y uso incluidas con el producto. Los residentes que viven dentro de un radio de 10 millas, que no hayan obtenido información sobre el KI, pueden obtenerla poniéndose en contacto con el departamento de salud de Pensilvania:

Pennsylvania Department of Health al 1-877-PA-HEALTH o www.health.state.pa.us

#### Clasificación de los accidentes

Si ocurre un accidente en la estación de energía de Three Mile Island, existen 4 clasificaciones de accidentes que se pueden reportar a través de la radio o televisión, o en los periódicos.

**EVENTOS INUSUALES** — son eventos que están en proceso o que han ocurrido lo que indica una degradación potencial del nivel de seguridad de la planta o indican una amenaza de seguridad contra la protección de las instalaciones. No se espera ninguna fuga de material radiactivo que requiera una respuesta o monitoreo fuera del lugar, a menos de que ocurra una mayor degradación del sistema de seguridad.

**ALERTAS** — son eventos que están en proceso o que han ocurrido e involucran una degradación real o potencial del nivel de seguridad de la planta, o un evento de seguridad que involucra un posible riesgo contra la vida del personal en el lugar, o daños a equipos del lugar debido a un esfuerzo mal intencionado o un acto de hostilidad. Cualquier fuga se espera esté limitada a pequeñas fracciones de niveles de exposición de acuerdo con las directrices de acción protectora de la Agencia de Protección Ambiental (EPA).

**EMERGENCIAS EN EL ÁREA DE LAS INSTALACIONES** — son eventos en proceso o que han ocurrido relacionados a fallas importantes reales o potenciales en las funciones de la planta que se necesitan para la protección del público o para los eventos de seguridad que resulten en daños intencionales o actos maliciosos: (1) hacia el personal o equipos en las instalaciones que podrían conducir a una falla posible o (2) evita el acceso efectivo a los equipos que se necesitan para la protección del público. Se espera que cualquier fuga que resulte no excederá los niveles de exposición de acuerdo con las directrices de acción protectora de la EPA más allá de los límites de las instalaciones.

**EMERGENCIA GENERAL** — son eventos que están en proceso, o que han ocurrido, que involucran la inminente degradación o el derretimiento sustancial del núcleo con el potencial de perder la integridad de la contención o de los eventos de seguridad que resulten en una pérdida real del control físico de las instalaciones. Se puede esperar de manera razonable que las fugas excedan los niveles de exposición de las directrices de acción protectora de la EPA fuera de las instalaciones en un área mayor que sus inmediatas.

## Sistema de alerta de emergencias

El sistema de alerta de emergencias le ofrecerá información oficial en caso de tornados, inundaciones, accidentes de plantas nucleares u otras emergencias. Encienda su aparato de radio o televisión para recibir información e instrucciones oficiales.

#### Estaciones de alerta de emergencias

Condado de Cumberland AM WHYL 960* WI00 1000 WSHP 1480 WWII 720	FM WRKZ 106.7 WIOV 105.1 WDAC 94.5	WYCR WVYC WGTY	98.5 99.7 107.7	TV WHP WHTM WITF	Canal 21 Canal 27 Canal 33		
	1480	WFNM 89.1 WROZ 101.3* WLAN 96.9* WJTL 90.3 TV WGAL Canal 8 WLYH Canal 15	WPMT WGCB WGAL	Canal 43 Canal 49 Canal 8	Condad Lebano		
WTKT FM	1460		Condad Dauphi		AM_ WLBR WADV	1270* 940	
WRVV 97.3* WHYL 102.3 WTPA 93.5			Canal 15	AM_ WTCY 1400	1400	WWSM 1510 FM	
WWKL	99.3 94.9	AM	o de York	WHP WTKT	580* 1460	WQIC WRVV	100.1* 97.3* 92.1
<b>TV</b> WITF	Canal 33	WHVR WQXA WSBA	1280 1250 910*	FM WRVV	97.3*	WCTX WOMA	
Condad Lancasto		WOYK WGET	1350 1320	WHKF WITF WNNK	99.3 89.5 104.1	<b>TV</b> WITF	Canal 33
AM WPDC WLPA WLAN	1600 1490* 1390	WSOX WKZF WARM	96.1 92.7 103.3*	WMSS WRBT WTPA WWEL WQXA	91.1 94.9 93.5 92.1 105.7	* Estaci de alert emerge primari	a de encia

## Lista de verificación de empaque

#### Suministros médicos

Medicamentos prescritos, botiquín de primeros auxilios, lentes, aparatos auditivos

#### Dinero

Efectivo, tarjetas de crédito y de débito

#### **Documentos importantes**

Libro de direcciones personales o documentos que pueda necesitar en una emergencia

#### Rona

Incluyendo abrigos, zapatos, vestimentas para exteriores

#### Artículos de higiene personal

Jabón, champú, hojas de afeitar, productos dentales, para el cuidado de los ojos y sanitarios

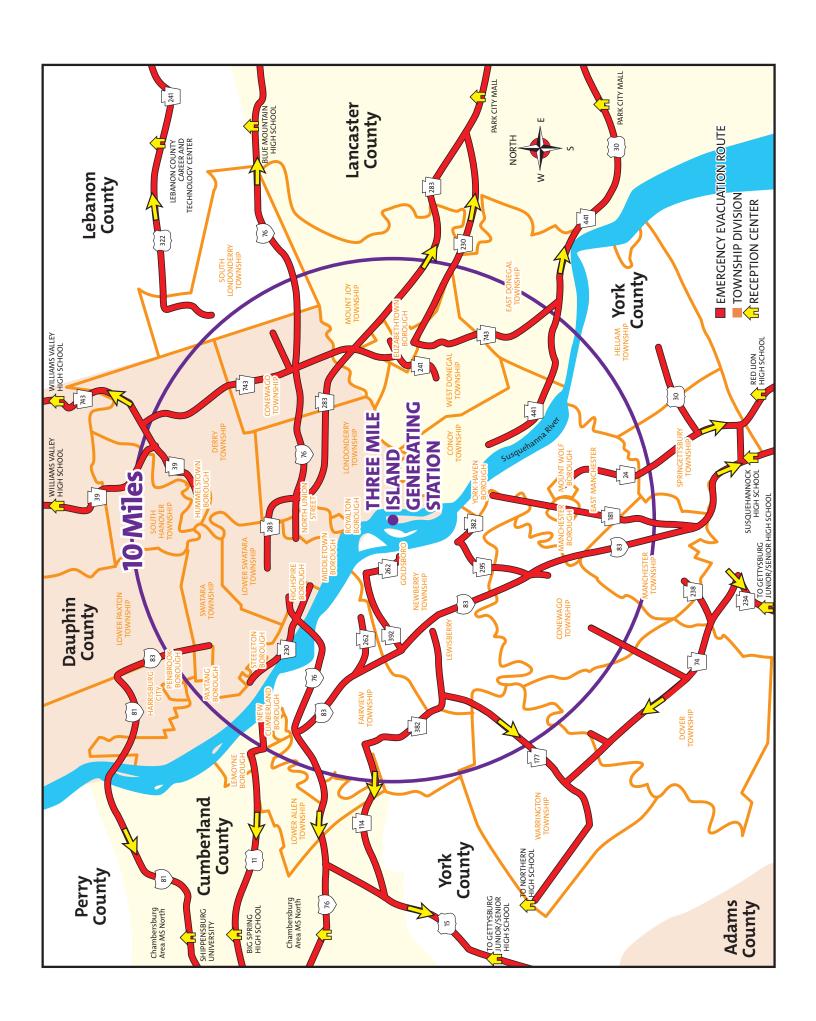
#### Artículos necesarios para el bebé

Biberones, fórmula, pañales, juguete favorito, ropa, cobija, asiento de protección

#### Alimentos para dietas especiales

Ropa de cama





#### Condado de Cumberland

#### Municipio Nuevo Cumberland

Ruta de evacuación: Tome la I-83 Norte hacia la 581 Oeste (salida de Camp Hill), proceda hacia la U.S. 11 Sur (Carlisle Pike). En la intersección de U.S. 11 y el Pennsylvania Turnpike (Salida 226), tome la Turnpike Oeste hacia la Salida de mantenimiento Newville hacia la ruta 233. Diríjase hacia el sur sobre la ruta 233 hacia el centro de recepción.

<u>Centro de recepción:</u> Big Spring High School, Newville. Número de asistencia para el transporte: (717) 774-0404

#### **Municipio Lower Allen**

Ruta de evacuación: Tome la I-83 Norte hacia la salida de Camp Hill, proceda hacia la U.S. 11 Sur (Carlisle Pike). En la intersección de U.S. 11 y el Pennsylvania Turnpike (Salida 226), tome la Turnpike Oeste hacia la Salida de mantenimiento Newville hacia la ruta 233. Diríjase hacia el sur sobre la ruta 233 hacia el centro de recepción.

Centro de recepción: Big Spring High School, Newville.

Número de asistencia para el transporte: (717) 975-7581

Condado de Cumberland-Información específica para las escuelas

#### Distrito de las escuelas West Shore

\* significa que esta escuela brinda refugio a sus propios alumnos

#### Escuelas en riesgo:

- Crossroads Middle School (LM)
- New Cumberland Middle School (LM)

Escuela anfitriona: Lemoyne Middle School\*

#### Escuelas en riesgo:

- Hillside Elementary School (WH)
- St. Theresa's School (WH)

Escuelas anfitrionas: Washington Heights Elementary\*

#### Otras escuelas:

- Highland Elementary School\*
- Rossmoyne Elementary School\*
- Cedar Cliff High School\*

#### Condado de Dauphin

#### Municipio Conewago

Ruta de evacuación: Tome la Ruta 743 Norte hacia la I-81 Norte hasta la Ruta 209 Sur (salida 107) hacia el centro de recepción.

Centro de recepción: Williams Valley High School, Williamstown.

Número de asistencia para el transporte: (717) 534-8556

#### **Municipio Derry**

Ruta de evacuación: Tome la Ruta 322Este hacia la Ruta 241 Norte hasta la Ruta 72 Norte hasta la Ruta 422 Este hasta Birch Road y luego a Metro Drive hasta el centro de recepción.

Centro de recepción: Condado de Lebanon Centro tecnológico y profesional.

Número de asistencia para el transporte: (717) 533-2057 ext 3152

#### Ciudad de Harrisburg

Ruta de evacuación: Tome la 81 Sur hasta la salida 20, gire a la derecha hacia la Ruta 997, gire a la izquierda sobre Main Street, izquierda hacia Scotland Road.

<u>Centro de recepción:</u> Chambersburg Area MS North. <u>Número de asistencia para el transporte:</u> (717) 255-3131

#### **Municipio Highspire**

Ruta de evacuación: Tome la 81 Sur hasta la salida 20, gire a la derecha hacia la Ruta 997, gire a la izquierda sobre Main Street, izquierda hacia Scotland Road.

Centro de recepción: Chambersburg Area MS North.

Números de asistencia para el transporte: (717) 939-3303 o (717) 939-7075

#### Municipio Hummelstown

Ruta de evacuación: Tome la Ruta 39 Norte hacia la

1-81 Norte hasta la Ruta 209 Sur (Salida 107) hasta el centro de recepción.

Centro de recepción: Williams Valley High School, Williamstown.

Número de asistencia para el transporte: (717) 566-2555

#### **Municipio Londonderry**

Ruta de evacuación: Tome la Ruta 283 Este hasta la Ruta 743 Norte hasta la I-81 Norte

hasta la Ruta 209 Sur (salida 107) hacia el centro de recepción.

Centro de recepción: Williams Valley High School, Williamstown.

Números de asistencia para el transporte: (717) 546-0677 o (717) 546-0678

#### Municipio Lower Paxton,

Ruta de evacuación: Tome la I-83 Norte hasta la I-81 Sur hasta Shippensburg hacia el

centro de recepción.

Centro de recepción: Universidad de Shippensburg, Shippensburg.

Número de asistencia para el transporte: (717) 657-5600

#### Municipio Lower Swatara

Ruta de evacuación: Tome la Ruta 283 Este hasta la Ruta 743 Norte hasta la Pennsylvania Turnpike (RT 76), a través de la compuerta de acceso para el mantenimiento, Este hasta la salida 266, Ruta 72 Norte hasta la Ruta 419 Este hasta la Ruta 501 Norte hasta la Ruta 78 Este hasta la Salida 29B, Ruta 61 Norte hasta Schuylkill Haven hasta el centro de recepción.

Centro de recepción: Blue Mountain High School, Schuylkill Haven.

Número de asistencia para el transporte: (717) 939-9377

#### Municipio Middletown

Rutas de evacuación: Desde el (Este de Spruce Street) tome Vine St. hacia el norte hasta la Ruta 283 Este hasta la Ruta 743 Norte hasta la Pennsylvania Turnpike (RT 76), a través de la compuerta de acceso para el mantenimiento, Este hasta la salida 266, Ruta 72 Norte hasta la Ruta 419 Este hasta la Ruta 501 Norte hasta la Ruta 1-78 Este hasta la salida 29, Ruta 61 Norte hasta el centro de recepción.

0

(Al oeste de Spruce Street) Tome North Union Street hacia el norte a través de la Fruehauf Service Plaza hasta la Pennsylvania Turnpike (RT 76) Este hasta la Salida 266, Ruta 72 Norte hasta la Ruta 419 Este hasta la Ruta 501 Norte hasta la I-78 Este hasta la Salida 29 hasta el centro de recepción.

0

Tome North Union Street hacia el norte hasta la Ruta 283 Este hasta la Ruta 743 Norte hasta la Pennsylvania Turnpike (RT 76), a través de la compuerta de acceso para el mantenimiento, Este hasta la salida 266, Ruta 72 Norte hasta la Ruta 419 Este hasta la Ruta 501 Norte hasta la I-78 Este hasta la Salida 29, Ruta 61 Norte hasta el centro de recepción.

Centro de recepción: Blue Mountain High School, Schuylkill Haven.

Número de asistencia para el transporte: (717) 948-3005

#### **Municipio Paxtang**

<u>Ruta de evacuación:</u> Tome la I-83 Norte hasta la I-81 Sur hasta Shippensburg hacia el centro de recepción.

Centro de recepción: Universidad de Shippensburg, Shippensburg.

Número de asistencia para el transporte: (717) 564-0974

#### **Municipio Royalton**

Ruta de evacuación: Tome las rutas locales hacia el Este hasta la Ruta 230 Este hasta la Ruta 283 Este hasta la Ruta 743 Norte hasta la Pennsylvania Turnpike (RT 76), a través de la compuerta de acceso para el mantenimiento, Este hasta la Salida 266, Ruta 72 Norte hasta la Ruta 419 Este hasta la Ruta 501 Norte hasta la I-78 Este hasta la Salida 29, Ruta 61 Norte hasta el centro de recepción.

Centro de recepción: Blue Mountain High School, Schuylkill Haven.

Número de asistencia para el transporte: (717) 944-4831

#### **Distrito South Hanover**

Ruta de evacuación: Tome la Ruta 39 Norte hacia la I-81 Norte hasta la Ruta 209 Sur (salida 107) hacia el centro de recepción.

Centro de recepción: Williams Valley High School, Williamstown.

Números de asistencia para el transporte: (717) 566-0224 o (717) 566-8253

#### **Municipio Steelton**

Ruta de evacuación: Tome la 81 Sur hasta la salida 20, gire a la derecha hacia la Ruta

997, gire a la izquierda sobre Main Street, izquierda hacia Scotland Road.

Chambersburg Area MS North está a la derecha. <u>Centro de recepción:</u> Chambersburg Area MS North. Número de asistencia para el transporte: (717) 939-9842

#### Distrito Swatara

Ruta de evacuación: Tome la I-83 Norte hasta la I-81 Sur hasta Shippensburg hacia el

centro de recepción.

Centro de recepción: Universidad de Shippensburg, Shippensburg.

Número de asistencia para el transporte: (717) 564-2551

## Condado de Dauphin-Información específica para las escuelas

#### Distrito escolar del distrito Derry

Escuelas en riesgo: Hershey ECC/Primary/Intermediate Elementary School

Escuela anfitriona: Jonestown Elementary School

#### Escuelas en riesgo:

- Hershey Middle School
- Hershey High School
- Goddard School

Escuela anfitriona: Northern Lebanon Middle y High School

Escuelas en riesgo: St Joan Of Arc School

Escuela anfitriona: Fredericksburg Elementary School

#### Escuelas en riesgo:

• Hershey Christian School

Vista School

Escuela anfitriona: The Lickdale Elementary School

#### **Milton Hershey School District**

Escuelas en riesgo: Campus del MHS

Escuela anfitriona: Arnold Sports Center en Lebanon Valley College

#### Distrito escolar del área Middletown

#### Escuelas en riesgo:

- Middletown Area High School
- Middletown Area Middle School
- John C. Kunkel Elementary School
- Lyall J. Fink Elementary School
- Robert G. Reid Elementary School
- Seven Sorrows Blessed Virgin Mary School

<u>Escuelas anfitrionas</u>: Las escuelas Governor Mifflin High School, Middle School e Intermediate School (Condado Berks)

#### Distrito escolar de Harrisburg

#### Escuelas en riesgo:

Sylvan Heights Charter School

#### Escuelas anfitrionas:

Camp Curtin YMCA

#### Escuelas en riesgo:

Foose School

#### Escuelas anfitrionas:

• Camp Curtin School

#### Distrito escolar de Lower Dauphin

#### Escuelas en riesgo:

- · Lower Dauphin H.S.
- Lower Dauphin M.S.
- Edificio Hummelstown Price

Escuela anfitriona: Pine Grove High School

#### Escuelas en riesgo:

- Conewago Elementary
- Hummelstown Nye Elementary
- East & South Hanover Elementary
- Londonderry Elementary

Escuela anfitriona: Pine Grove Middle School

#### Distrito escolar de Central Dauphin

Escuelas en riesgo: Bishop McDevitt

Escuela anfitriona: Catholic Diocese of Harrisburg

#### Escuelas en riesgo:

- Chambers Hill School
- Lawnton Elementary
- Paxtang Elementary
- Rutherford Elementary
- South Side Elementary
- Swatara Middle School
- Tri-Community Elementary
- Pathways Vo-Tech CCTE
- The Circle School
- Phase Four

Escuela anfitriona: Central Dauphin Middle School

<u>Escuelas en riesgo:</u> St. Catherine's <u>Escuela anfitriona:</u> E.H.Philips School

#### Distrito escolar de Steelton-Highspire

#### Escuelas en riesgo:

- Steelton/Highspire Junior/Senior High
- Steelton/Highspire Elementary

Escuela anfitriona: Chambersburg Area Middle School North

#### Capital Area IU

Refiérase al distrito de su hogar para más información.

#### **Dauphin County Vo-Tech**

Refiérase al distrito de su hogar para más información.

#### Condado de Lancaster

#### Distrito de Conov

<u>Ruta de evacuación:</u> Tome la Pa. 441 Sur hasta la U.S. 30 Este hasta el centro de recepción.

Centro de recepción: Park City Mall, Lancaster.

Número de asistencia para el transporte: (717) 367-4927

#### Dsitrito East Donegal (Norte)

Ruta de evacuación: (Desde el norte de la calle Donegal Springs Road) Tome la Pa. 230

Este hasta la PA 283 Este hasta la U.S. 30 Oeste hasta el centro de recepción.

Centro de recepción: Park City Mall, Lancaster.

Números de asistencia para el transporte: (717) 426-3167 o (717) 426-3168

#### Distrito East Donegal (Sur)

Ruta de evacuación: (Desde el sur de la calle Donegal Springs Road) Tome la Pa. 743 y

441 Sur hasta la U.S. 30 Este hasta el centro de recepción.

Centro de recepción: Park City Mall, Lancaster.

Número de asistencia para el transporte: (717) 426-3167

#### Municipio Elizabethtown

Ruta de evacuación: Tome la Pa. 743 Norte o la Pa. 230 Este hasta la Pa. 283 Este hasta

la U.S. 30 Oeste hasta el centro de recepción. Centro de recepción: Park City Mall, Lancaster.

Número de asistencia para el transporte: (717) 367-5300

#### **Distrito Mount Joy**

Ruta de evacuación: Tome la Pa. 772 Norte o la Pa. 230 Este hasta la Pa. 283 Este

hasta la U.S. 30 Oeste hasta el centro de recepción. Centro de recepción: Park City Mall, Lancaster.

Número de asistencia para el transporte: (717) 653-2100

#### **Distrito West Donegal**

Ruta de evacuación: Tome la Pa. 743 Norte o la Pa. 230 Este hasta la Pa. 283 Este

hasta la U.S. 30 Oeste hasta el centro de recepción. Centro de recepción: Park City Mall, Lancaster.

Número de asistencia para el transporte: (717) 367-5300

## Condado de Lancaster-Información específica para las escuelas

#### Distrito escolar de Elizabethtown

Escuelas en riesgo: Primaria (incluyendo la del distrito, Mount Calvary y St. Peter)

Escuela anfitriona: Manheim Township Middle School

<u>Escuelas en riesgo:</u> Secundaria (middle y high school) <u>Escuela anfitriona:</u> Manheim Township High School

Escuelas en riesgo: Distrito escolar del área de Elizabethtown

Escuelas anfitrionas: Las escuelas Manheim Township Middle School y Manheim

Township High School

#### Distrito escolar de Donegal

No hay escuelas en el Distrito escolar de Donegal ubicadas dentro de la ruta de exposición de la columna de la planta nuclear de Three Mile Island (EPZ). Los estudiantes que viven dentro de la zona EPZ serán refugiados en la escuela Donegal High School hasta ser recogidos por sus padres o custodios.

#### Condado de Lebanon

#### **Distrito South Londonderry**

<u>Ruta de evacuación:</u> Tome la Ruta 322Este hacia la Ruta 241 Norte hasta la Ruta 72 Norte hasta la Ruta 422 Este hasta Birch Road y luego a Metro Drive hasta el centro de recepción.

<u>Centro de recepción:</u> Centro tecnológico y profesional del Condado de Lebanon. Número de asistencia para el transporte: (717) 838-2678

#### Lebanon-Información específica para las escuelas

#### Distrito escolar de Palmyra

No hay ninguna escuela en el Distrito escolar de Palmyra ubicado dentro de la ruta de exposición de la columna de la planta nuclear Three Mile Island (EPZ). Los alumnos que viven dentro del EPZ serán refugiados en la escuela Eastern Lebanon County Middle School hasta ser recogidos por sus padres o quardianes.

#### Condado de York

#### Distrito Conewago (Este)

Ruta de evacuación: (Para el área este de la calle Lewisberry Road) Tome la I-83 Sur hasta la salida Glen Rock hasta la Ruta 216 Oeste hasta la Ruta 616 Sur hasta la calle Fissel's Church Road hasta el centro de recepción.

Centro de recepción: Susquehannock High School, Sur de Glen Rock.

Número de asistencia para el transporte: (717) 266-2122

#### **Distrito Conewago (Oeste)**

<u>Ruta de evacuación:</u> (Para el área oeste de la calle Lewisberry Road) Tome las calles locales hasta la PA-74 Norte hasta la escuela Northern High School.

<u>Centro de recepción:</u> Northern High School, Dillsburg. Número de asistencia para el transporte: (717) 266-2122

#### **Distrito Dover**

Ruta de evacuación: Tome las calles locales hasta la PA-74 Norte hacia Northern High School.

<u>Centro de recepción:</u> Northern High School, Dillsburg. Número de asistencia para el transporte: (717) 292-4196

#### **Distrito East Manchester (Este)**

Ruta de evacuación: (Para el área este de las vías ferroviarias Conrail) tome la PA. 24

Sur hasta el centro de recepción.

<u>Centro de recepción:</u> Red Lion High School, Red Lion. Número de asistencia para el transporte: (717) 266-6195

#### **Distrito East Manchester (Oeste)**

Ruta de evacuación: (Para el área oeste de las vías ferroviarias de Conrail) Tome la I-83 Sur hasta la salida Glen Rock hasta la Ruta 216 Oeste hasta la Ruta 616 Sur hasta la calle Fissel's Church Road hasta el centro de recepción.

Centro de recepción: Susquehannock High School, Sur de Glen Rock.

Número de asistencia para el transporte: (717) 266-6195

#### **Distrito Fairview (Este)**

Ruta de evacuación: Tome la I-83 Hasta la PA Turnpike Oeste hasta la US 15 Sur hasta la salida de la Ruta 394. Gire a la derecha. Gire a la izquierda en el letrero de Alto en la calle Old Harrisburg Rd. hasta el centro de recepción.

<u>Centro de recepción:</u> Gettysburg Jr./Sr. High School Complex. Número de asistencia para el transporte: (717) 901-5200

#### **Distrito Fairview (Oeste)**

<u>Ruta de evacuación:</u> Tome la PA 382 y la 114 Oeste hasta la US 15 Sur hasta la salida 394. Gire a la derecha. Gire a la izquierda en el letrero de Alto en la calle Old Harrisburg Rd. hasta el centro de recepción.

<u>Centro de recepción:</u> Gettysburg Jr./Sr. High School Complex. Número de asistencia para el transporte: (717) 901-5200

#### Municipio Goldsboro

<u>Ruta de evacuación:</u> Tome la I-83 Sur hasta la salida Glen Rock hasta la PA-216 Oeste hasta la PA-616 Sur hasta la calle Fissles Church Road hasta el centro de recepción. Centro de recepción: Susquehannock High School, Sur de Glen Rock.

Número de asistencia para el transporte: (717) 938-2472

#### Distrito Hellam

Ruta de evacuación: Tome la calle Kreutz Creek Road hacia el sur hasta la U.S. 30 Oeste hasta la PA. 24 Sur hasta el centro de recepción.

Centro de recepción: Red Lion High School, Red Lion. Número de asistencia para el transporte: (717) 434-1307

#### Municipio Lewisberry

Ruta de evacuación: Tome la PA-177 Sur hasta la PA-74 Norte hasta Northern High School.

<u>Centro de recepción:</u> Northern High School, Dillsburg. Número de asistencia para el transporte: (717) 938-0304

#### Municipio Manchester

<u>Ruta de evacuación:</u> Tome la PA-181 Sur hasta la PA-238 Oeste hasta la I-83 Sur hasta la Salida 18 hasta la PA-124 Este hasta la PA-24 Sur hasta el centro de recepción.

<u>Centro de recepción:</u> Red Lion High School, Red Lion. <u>Número de asistencia para el transporte:</u> (717) 266-4279

#### Municipio Manchester (E)

Ruta de evacuación: (Para el área este de la calle Lewisberry Road) Tome la I-83 Sur hasta la salida Glen Rock hasta la Ruta 216 Oeste hasta la Ruta 616 Sur hasta la calle Fissel's Church Road hasta el centro de recepción.

Centro de recepción: Susquehannock High School, Sur de Glen Rock.

Número de asistencia para el transporte: (717) 266-4279

#### **Distrito Manchester (0)**

Ruta de evacuación: (Para el área oeste de la calle Lewisberry Road) Church Rd hasta la Pa 74 Oeste sobre la Pa 74 hasta la calle Davidsburg Rd, gire a la izquierda sobre Davidsburg Rd hasta la calle Salem Church Rd, gire a la izquierda sobre la calle Salem Church Rd hasta la calle East Berlin Rd, gire a la derecha sobre la calle East Berlin Rd, luego hacia el oeste sobre la calle East Berlin Rd, a través de la calle East Berlin hasta la intersección de la Rta. 94 y Rta 234 (semáforo), continúe hacia el oeste sobre la calle East Berlin Rd (Rta. 234) hasta la US Rt 15. Diríjase hacia el sur sobre la US Rt 15 hasta la salida de Hunterstown/Rt 394, gire a la derecha saliendo de la salida, continúe hasta la señal de Alto en la calle Old Harrisburg Rd, gire a la izquierda y diríjase hacia el sur sobre la calle Old Harrisburg Rd hasta la entrada de la escuela Gettysburg Senior High School a la derecha.

<u>Centro de recepción:</u> Gettysburg Jr./Sr. High School Complex. Número de asistencia para el transporte: (717) 767-1954

#### **Municipio Mount Wolf**

Ruta de evacuación: Tome la PA. 24 Sur hasta el centro de recepción.

<u>Centro de recepción:</u> Red Lion High School, Red Lion. Número de asistencia para el transporte: (717) 266-4279

#### **Distrito Newberry (N-E)**

Ruta de evacuación: (Para las áreas al norte de Newberrytown o al este de la I-83) Tome la I-83 Norte hasta la Pa Turnpike Oeste, luego tome la U.S. Route 15 Sur hasta la salida Hunterstown/Rt 394, gire a la derecha en la salida, continúe hasta la señal de Alto en la calle Old Harrisburg Rd, gire a la izquierda en dirección hacia el Sur sobre la calle Old Harrisburg Rd hasta la entrada de la escuela Gettysburg Senior High School.

<u>Centro de recepción:</u> Gettysburg Jr./Sr. High School Complex. Número de asistencia para el transporte: (717) 938-0304

Tramero de asistencia para el transporte: (117 55

#### **Distrito Newberry (S-E)**

Ruta de evacuación: (Para el área al sur de Newberrytown o al Este de la I-83) Tome la I-83 Sur hasta la salida Glen Rock hasta la 216 Oeste hasta la Ruta 616 Sur hasta la calle Fissel's Church Road hasta el centro de recepción. Centro de recepción: Susquehannock High School, Sur de Glen Rock. Número de asistencia para el transporte: (717) 938-3801

#### **Distrito Newberry (O)**

Ruta de evacuación: Tome las calles locales o la PA-382 Oeste hasta la PA-177 Sur hasta la PA-74 Norte hasta la escuela Northern High School.

<u>Centro de recepción:</u> Northern High School, Dillsburg. Número de asistencia para el transporte: (717) 938-3801

#### **Distrito Springettsbury**

Ruta de evacuación: Tome la PA. 24 Sur hasta el centro de recepción.

Centro de recepción: Red Lion High School, Red Lion.

Número de asistencia para el transporte: (717) 757-3521, (717) 718-2383

#### **Distrito Warrington**

<u>Ruta de evacuación:</u> Tome calles locales o la PA-177 Sur hasta la PA-74 Norte hasta Northern High School.

<u>Centro de recepción:</u> Northern High School, Dillsburg. Número de asistencia para el transporte: (717) 432-9082

#### Municipio York Haven

<u>Ruta de evacuación:</u>Tome la PA-181 Sur hasta la PA-238 Oeste hasta la I-83 Sur hasta la Salida 18 hasta la PA-124 Este hasta la PA-24 Sur hasta el centro de recepción.

<u>Centro de recepción:</u> Red Lion High School, Red Lion. <u>Número de asistencia para el transporte:</u> (717) 938-0304

#### Condado de York-Información específica para las escuelas

#### Distrito escolar del área de Dover

No hay escuelas en el Distrito escolar del área de Dover ubicadas dentro de la ruta de exposición de la columna de la planta nuclear Three Mile Island (EPZ). Los estudiantes que viven dentro de la zona EPZ serán refugiados en la escuela North Salem Elementary hasta ser recogidos por sus padres o custodios.

#### Distrito escolar al Este de York

No hay escuelas en el Distrito escolar del Este de York ubicadas dentro de la ruta de exposición de la columna de la planta nuclear Three Mile Island (EPZ). Los estudiantes que viven dentro de la zona EPZ serán refugiados en el lugar donde estén hasta ser recogidos por sus padres o custodios.

#### Distrito escolar al Norte de York

No hay escuelas en el Distrito escolar del Condado del norte de York ubicadas dentro de la ruta de exposición de la columna de la planta nuclear Three Mile Island (EPZ). Los alumnos serán retenidos en el edificio al que asisten normalmente durante 2 horas después de haber terminado el horario escolar, y luego serán transportados hacia la escuela Northern High School.

#### Distrito escolar en el Centro de York

#### Escuelas en riesgo:

- Hayshire Elementary School
- Roundtown Elementary
- Sinking Springs Elementary

Escuela anfitriona: York Learning Center

<u>Escuelas en riesgo:</u> Central York High School <u>Escuela anfitriona:</u> Central York Middle School

#### Distrito escolar de Northeastern

#### Escuelas en riesgo:

- · Shallow Brook Intermediate
- Northeastern Senior High School
- Northeastern Middle School
- Spring Forge Intermediate School
- Orendorf Elementary School
- York Haven Elementary School
- Conewago Elementary School
- Mt. Wolf Early Learning Center

Escuela anfitriona: Southern York County School Complex

#### Distrito de las escuelas West Shore

\* significa que esta escuela brinda refugio a sus propios alumnos

#### Escuelas en riesgo:

Crossroads Middle School

Escuela anfitriona: Iglesia Christ Community

#### Escuelas en riesgo:

• Red Land High School (CC)

Escuela anfitriona: Cedar Cliff High School\*

#### Escuelas en riesgo:

- ACE Administration Building (Kindergarten)
- Fairview Elementary School (AL)
- Fishing Creek Elem. School (AL)
- Newberry Elementary School (AL)
- Red Mill Elementary School (AL)

Escuela anfitriona: Allen Middle School\*

Lower Allen Elementary\*

# Qué hacer durante una emergencia

#### Monitorear y prepararse

Sintonice su aparato de radio o televisión a una de las estaciones listadas en este folleto. Mantenga encendidos los aparatos de radio y televisión para recibir información de emergencia y seguir las instrucciones de emergencia. Las personas deben prepararse para una posible evacuación (ej., reunirse con miembros de su familia, ensamblar kits de emergencia, ocuparse de las necesidades de sus mascotas, mantenerse alejado de las carreteras lo más posible).

#### Mantenga desocupadas las líneas telefónicas

Por favor no realice llamadas telefónicas que no sean necesarias. Dejar las líneas telefónicas desocupadas para los trabajadores de emergencia ayudará a todas las personas involucradas. Si necesita asistencia, llame a los números telefónicos de emergencia transmitidos por radio.

#### Refugio en el lugar

Ingrese al edificio y manténgase ahí. Cierre todas las puertas y ventanas y apague todos los sistemas que absorban aire del exterior, tales como hornos, chimeneas y aires acondicionados. Manténgase escuchando la radio para recibir actualizaciones. Mantenga las mascotas dentro del edificio y resguarde a los animales de granja. Si está viajando, cierre las ventanas y las aperturas para ventilación.

#### Si se le instruye evacuar

Durante una evacuación, a las personas que están dentro del área afectada se les pedirá ir a centros de recepción local listados en este folleto. Después de esto, se pueden mantener en centros de cuidado masivo específicos o con amigos o familiares fuera de la zona de evacuación.

Por favor no trate de ir a recoger niños u otras personas en escuelas, hospitales, asilos de ancianos o campamentos nocturnos. Estas instalaciones seguirán sus propios planes especiales de emergencia, y lo más probable es que pierda la conexión con ellos. Si se les ha evacuado, los estudiantes, pacientes de hospitales y residentes de asilos para ancianos serán acompañados a centros de reubicación en donde se atenderán sus necesidades. Para saber dónde se les están reubicando, manténgase sintonizado a la radio.

Planifique estar tres días fuera de casa, cerrando con llave y apagando los electrodomésticos como si saliera de vacaciones por un fin de semana. Empaque todos los artículos de necesidad. (Consulte la "Lista de empaque"). Evacúe a todas las personas de su hogar, siguiendo las instrucciones por radio. Estas rutas habrán sido seleccionadas como las vías de salida más seguras del área afectada.

#### Siga las instrucciones de evacuación estrictamente

Las personas deben evacuar el lugar sólo cuando se les instruya. La evacuación de personas que no están dentro de las áreas declaradas para la evacuación impiden el flujo de tráfico de evacuación. Mantenga encendido el radio y prepárese para seguir las instrucciones.

#### Evacuación por etapas

Podría instruírsele mantenerse refugiado en su lugar hasta que las personas de un área de mayor riesgo sean evacuadas. Mantenga encendido el radio y prepárese para seguir las instrucciones.

#### Información para los campesinos

Cuando se le indique, retire todo el ganado de la zona de pasto, resguárdelos si es posible, y suminístreles alimento almacenado y agua limpia. El representante del Departamento de agricultura de los Estados Unidos le ofrecerá más instrucciones relacionadas a la protección del ganado y alimentos.

Cumberland County Cooperative Ext. (717) 240-6500 Dauphin County Cooperative Ext. (717) 921-8803 Lancaster County Cooperative Ext. (717) 394-6851 Lebanon County Cooperative Ext. (717) 270-4391 York County Cooperative Ext. (717) 840-7408

#### Información para las escuelas

Si la escuela de su hijo está en actividad durante la recomendación de la evacuación, los niños que asisten a escuelas ubicadas dentro de la zona de planificación de emergencia serán transportados hacia escuelas anfitrionas designadas fuera del área. Serán mantenidos bajo supervisión hasta que sean recogidos por sus padres o tutores legales. Estas escuelas anfitrionas están planeadas para coincidir con las rutas principales de evacuación. Los niños cuyas casas están dentro de la zona de planificación de emergencias, pero asisten a escuelas fuera de la zona de planificación de emergencia, no serán enviados a sus hogares si se recomienda una evacuación. Serán mantenidos en la escuela bajo supervisión hasta que sean recogidos por sus padres o tutores. Consulte la sección "Información sobre escuelas específicas del condado" en este folleto o póngase en contacto con los funcionarios de la escuela para más información.

#### Información sobre las escuelas privadas y quarderías

Los padres o tutores con niños que asisten a escuelas privadas o a instalaciones de guarderías que están dentro de la zona de planificación de emergencia deben familiarizarse con los planes de emergencia de las instalaciones. Póngase en contacto con el operador de las instalaciones para más información.

Cómo prepararse para una emergencia

No se sabe cuándo uno debe de salir de su casa sin previo aviso. Un incidente nuclear es sólo una posibilidad. Inundaciones, incendios, derrames de productos químicos o enfermedades graves pueden ocurrir en cualquier momento. Prepararse ahora le ayudará a responder con mayor rapidez en una emergencia.

#### Equipo de emergencia

Mantenga a la mano un equipo de emergencia – radio portátil, linterna, baterías extras, llaves extras del automóvil, botiquín de primeros auxilios y otros artículos – en un lugar especial que la familia entera pueda ubicar. Incluya este folleto en su juego de emergencia con su ubicación marcada en el mapa. Escriba una lista de los artículos que desearía llevar si tuviera que dejar su hogar rápidamente y coloque esta lista en un lugar conveniente. Asegúrese de mantener a la mano todos los artículos de su lista. Reúna cualquier documento importante que podría necesitar durante una emergencia y manténgalos en un lugar seguro en donde los pueda obtener rápida y fácilmente.

#### **Transporte**

Mantenga su vehículo en buen estado de funcionamiento y por lo menos con medio tanque de gasolina todo el tiempo. Si va a necesitar transporte durante una emergencia, use la tarjeta anexa para notificar hoy mismo a las autoridades locales.

#### Mascotas

Sólo se permitirán animales de servicio dentro de los centros de recepción o refugios.

No se permitirá la presencia de mascotas dentro de los centros de recepción o refugios. Habrá disponibilidad de información sobre el resguardo de las mascotas en los centros de recepción y refugios de su área.

Para más información, póngase en contacto con la agencia de administración de emergencias (EMA) del condado donde vive.

## Qué es la Radiación

La radiación es energía en forma de rayos o partículas. Algunos átomos – los que llamamos radiactivos– son inestables. Atraviesan un proceso natural llamado "desintegración" durante el que se convierten en átomos estables. Durante el proceso de desintegración, envían rayos o partículas llamadas radiación.

Medimos la radiación en unidades llamadas milirems. Un milirem mide el efecto de la radiación en nuestros cuerpos, en la manera en que los grados miden la temperatura y las pulgadas miden la distancia.

Después de más de 90 años de estudios intensivos, la radiación es el agente ambiental mejor comprendido científicamente, más fácilmente detectado, precisamente medido, efectivamente controlado y estrictamente regulado.

La radiación es exactamente la misma, tanto si proviene de la naturaleza como de actividades médicas o industriales.

También usamos materiales radiactivos— que despiden radiación — en cientos de actividades beneficiosas que salvan vidas. Por ejemplo, se usan materiales radiactivos en muchos detectores de humo y en los equipos de rayos X que utilizan los doctores. Las plantas de energía nuclear, nuestra segunda fuente más grande de electricidad en los Estados Unidos, también usan materiales radiactivos como combustible.

### Para más información, por favor visite:

www.dep.state.pa.us/BRP

www.nrc.gov

www.nei.org

www.hps.org/publicinformation/Radterms

www.bt.cdc.gov/radiation

# Lo que debe saber sobre las plantas de energía nuclear y la radiación

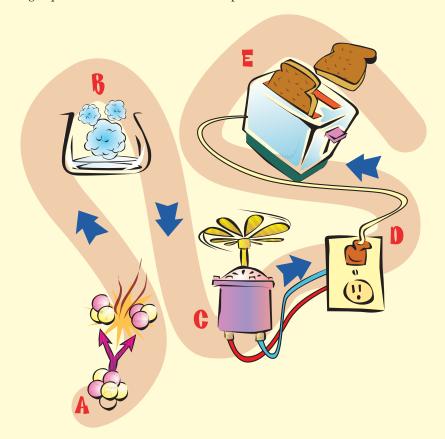
#### ¿Cómo funcionan las plantas nucleares?

Las plantas de energía generan electricidad haciendo funcionar turbinas de vapor, que reciben su energía de combustibles fósiles – carbón, petróleo, gas natural – o energía nuclear. La tecnología nuclear produce energía al dividir los átomos de uranio en un proceso que se llama fisión. (A) La fisión genera calor que (B) hace hervir agua para producir vapor que pone a funcionar las (C) turbinas, que producen (D) la electricidad que todos usamos – para hacer, por ejemplo, pan tostado en el desayuno.

En una planta de energía nuclear, pequeñas porciones de uranio del tamaño de guisantes son apiladas dentro de barras delgadas de combustible, que son agrupadas en "conjuntos" dentro del "núcleo" de un reactor. El núcleo es contenido dentro de una cápsula de acero muy grueso, y el reactor completo es protegido adicionalmente por una estructura de concreto y acero hermética llamada "contención". Esta estructura compleja está diseñada para ayudar a garantizar la utilización segura de la energía nuclear.

#### ¿Cómo nos beneficiamos todos de la energía nuclear?

Cualquier combustible que se utiliza para producir energía también produce desechos. Los productos residuales de la quema del carbón incluyen humo, cenizas y escoria. Aún con las últimas tecnologías, es imposible evitar que parte de estos desechos tengan contacto con el medio ambiente fuera de la planta de energía. La generación de la energía nuclear, por otro lado, produce desechos primeramente en la forma de combustible consumido, el cual no es liberado en el medio ambiente. Además de ayudar a proteger el medio ambiente, la energía nuclear también es altamente eficiente, produciendo mucha más energía por su peso que el carbón o el petróleo. Tendríamos que quemar más de 120 galones de petróleo o hasta una tonelada de carbón para producir la misma cantidad de energía que se encuentra en una sola comprimido de uranio.



## Información adicional

Para más información sobre la planificación de una emergencia en su área, por favor póngase en contacto con:

#### **Cumberland County Department of Public Safety**

1 Public Safety Drive Carlisle, PA 17013 (717) 218-2900 1-888-697-0371 x2900 www.ccpa.net

#### **Dauphin County EMA**

911 Gibson Blvd. Steelton, PA 17113 (717) 558-6800 www.dauphincounty.org/ema-911

#### **Lancaster County EMA**

PO Box 219 Manheim, PA 17545 (800) 808-5236 www.lancema.us

#### **Lebanon County EMA**

400 South 8th Street Lebanon, PA 17042 (717) 272-7621 www.lebanonema.org

#### **York County DES**

120 Davies Drive York, PA 17402 (717) 840-2990 www.yorkcountypa.gov/emergency-services

#### Pennsylvania Emergency Management Agency

2605 Interstate Drive Harrisburg, PA 17110 www.pema.state.pa.us

#### **Exelon Corporation**



www.exeloncorp.com/tmi



## Personas con necesidades especiales

La información adquirida en esta encuesta es CONFIDENCIAL. La agencia de administración de emergencias de su condado (EMA por sus siglas en inglés) y el personal de servicios de emergencia utilizan esta información para la planificación en caso de emergencia.

Las personas que tienen problemas de la vista, del oído o de movilidad pueden tener dificultades para responder a una emergencia.

Si usted, alguien en su hogar o alguien que conoce que vive en una zona de planificación de emergencias va a necesitar asistencia especial durante una emergencia, por favor notifique hoy mismo al EMA de su condado. Simplemente llene y envíe por correo esta tarjeta. Ya contiene el timbre postal pagado de modo que no necesita ponerle timbre.

Esta información es actualizada anualmente. Por favor envíe de regreso esta encuesta aunque ya haya respondido previamente. Si prefiere, puede ponerse en contacto directamente con la oficina EMA de su localidad. Las agencias del área están listadas en este folleto.

Oficiales del área le contactarán si necesitan información adicional.

Por favor seleccione "sí" o "no" en las preguntas siguier	ntes:	Doblar aquí
1 ¿Tiene algún problema auditivo que podría dificultar escuchar las sirenas de emergencia o alguna otra notificación de emergencia? No	□Sí	
<b>2</b> ¿Sufre de alguna condición médica o física que podría dificultar ser evacuado en caso de emergencia?	☐ Sí	□No
<b>3</b> ¿Carece de un medio de transporte personal, tal como un vehículo o camión, en caso de una evacuación de emergencia?	☐ Sí	□No
Número de personas que necesitarían transporte		
4 ¿Tiene un aparato de radio o televisión?	☐ Sí	☐ No
Nombre		
Dirección		
Ciudad		
Distrito		
Condado Estado y código postal		
Correo electrónico		
Número telefónico		
	201	6/2017



NO POSTAGE
NECESSARY
IF MAILED
IN THE
UNITED STATES

## BUSINESS REPLY MAIL FIRST-CLASS MAIL PERMIT NO. 2 KENNETT SQUARE, PA

POSTAGE WILL BE PAID BY ADDRESSEE

EXELON EMERGENCY PREPAREDNESS 200 EXELON WAY KENNETT SQUARE PA 19348-9801

վարդարդակորդիկորդիկորդիկորդնեննի

 $Por\ favor\ cierre\ con\ CINTA\ ADHESIVA\ aqu\'i.\ NO\ USE\ GRAPADORA.$